21. Davis v. Bandemer

478 U.S. 109 (1986) 湯德宗 節譯

判 決 要 旨

美國聯邦最高法院判認:關於議員選區劃成不規則形狀所引發之案件,依據平等保護條款,法院得為審理。但違反平等保護案件之前提要件,原告必須證明其投票受到差別待遇,且其所投選票之價值遭到削弱。本件地方法院雖發現原告(被上訴人)之投票,因選區劃分受到不利之影響,但尚不能認為已達上述要件。因此地方法院之判決應予廢棄。

(We hold that political gerrymandering cases are properly justiciable under the Equal Protection Clause. We also conclude, however, that a threshold showing of discriminatory vote dilution is required for a prima facie case of an equal protection violation. In this case, the findings made by the District Court of an adverse effect on the appellees do not surmount the threshold requirement. Consequently, the judgment of the District Court is reversed.)

閣 鍵 詞

equal protection (平等保護); political gerrymander (將議員選區劃成不規則形狀); political question (政治問題); reverse (廢棄)。

(本案判決由大法官 White 主筆撰寫)

事 雷

本案以平等權保障為由,對印 第安那州議會基於政治利益的考慮 而將議員選區劃成不規則形狀的做 法,提出挑戰。雖然由共和黨所控 制的州議會將州議員選區劃分為人 口大致相等的區域,但民主黨人認 為選區的劃分實際上故意削弱民主 黨的投票力量。乃向美國聯邦地方 法院(邱第安那南區)起訴,主張 此種不規則形狀選區劃分違反憲法 增修條文第十四條之平等權保障條 款。地方法院由三位法官組成之法 庭同意此一看法,並命提出新的劃 分方案。被告直接上訴至聯邦最高 法院。

> 判 決

原判決廢棄。

玾 由

本院如果處理這個問題,並不 至於因而涉入一件更適合由其他與 本院平行的政府部門處理的事務。 在此也沒有外交或內政混亂的危險 可言;惟參酌自 Baker 案以來的判 決先例,本院不認為此間存有法院 可資辨識及運用的標準,可用以裁 判政治性選區不規則劃分的問題。

的確,在Baker v. Carr 案裡出 現的那種主張,已經由本院按「一 人一票」的原則給解決了。本院也 許不再以類似的數學假設看待本案 的單純事實,並不足以認定本案之 主張乃法院不宜裁判的事項。在本 院裁判 Baker v. Carr 案時, 還沒有 一人一票的原則。當時本院並非以 可能發展出這麼一個原則,而認定 法院可以審理該案。本院所考慮的 其實只是依照可資運用的憲法基 準,能否裁判劃分選區的法律。

按大法官 O'Connor 的不同意 見書,將把Baker v. Carr 案精心界 定的狹隘的「政治問題」範疇,轉 化成隨機式的限制判準,亦即,由 本院視各種主張是否值得裁判,以 及法院運用憲法或法律標準之必要 性,來決定是否受理。她的結論是, 因為政治性選區不規則劃分問題是 一「自我設限的事業」, 法院沒有介 入的必要。她還擔心本院今日的判 決會導致「政治的不安定與司法的 鬱悶」,因為今後將無從阻止其他特 定團體提出類似主張。其實,大法 官 O'Connor 的事實認定自始就是錯 誤的:政治性選區不規則劃分是否 為一自我設限的事業,或者在必須 舉證確有歧視意圖的前提下,其他團體是否還有更大的意願提起對人的訴訟,還是一件未知則劃分的訴訟,從更根如事。然而,從更根分的訴訟,大法官 O'Connor 的無法院審查的必要性和允許法院審查的必要性和允許法院審查的必要性和允許法院下了能遭遇的實際因素廣大大地立實際因素實行將大大地立的實質行將大大地立的方式,一旦付諸實行將大大地立的方式,一旦付諸實行將大大地立的方式,一旦付諸實行將大大地立的方式,一旦付諸實行將大大地立的方式,一旦付諸實行將大大地立的方式,不願依從大學有所,不願依從不可以不可以不可以表表。

從憲法的觀點說,某個團體的 選舉實力,不至單純因為採用了一 種使贏得選舉變得更加難的選區劃 分方案,而遭到削弱;單純未採用 比例代議制度,也不構成違憲的歧 視。欲證明的確有違憲的行為,挑 戰選區劃分方案的當事人須舉證: 該選舉制度的安排將一慣地削弱某 一個選民或某一群選民對於整個政 治過程的影響力。

大法官 O'Connor 主稿,首席大法官 Burger 及大法官 Rehnquist 聯署的意見書,對該院有關本案是否宜由法院裁判一點,提出不同意見

本院今日所做的是個重大的判

依本席之見,本院介入選區劃 分的爭議自始就是一項錯誤。平等 權保障條款並未提供法院可資運用 的標準,以解決純然因政治利益的 考慮而將選區劃成不規則形狀的爭 議。制憲者制定憲法增修條文第十 四條時根本無意使任何團體獲得平 等分享政治權力的權利。

吾人有充分的理由相信,政治性選區不規則劃分問題是一自我設限的事業。為了要進行政治性選區的不規則劃分,議會的多數黨勢必要削弱本身部分安全的席次,因而使該黨在任者於尋求連任時須冒較大的失敗風險——這種風險超過一定限度時將不為多數黨所接受。更

概括地說。吾人可假定各主要政黨 都握有足夠的武器,遂行經常導致 偏私的選區劃分,但如此也經常導 致兩黨競爭的局面。沒有證據顯 示,政治性的選區不規則劃分問題 是一項不能由人民或政黨本身加以 節制或矯正的惡害。

本案相對多數意見書所提出的 標準,正反映出根據平等權保障條 款衍生法院可資運用的標準,以裁 判政治性選區不規則劃分問題時, 所遭遇的難以克服的困難。依本席 之見,隨著時間的經過,該標準會 變得無法駕馭、恣意或演變為較寬 鬆形態的比例關係。

在比例關係沒有標準可循的情 形下,本案相對多數意見書所提出 的探討方式是那麼漫無標準,以至 無從裁判政治性選區不規則劃分問 題。

當然,不論是寬泛或絕對的比 例代議要求,從某個意義上說,都 是法院可以運用的標準。如本院執 意宣示平等權保障條款要求採用容 許一定變通程度的比例代議制度, 本席相信各地方法院一定能夠執行 這項訓令。但是這麼宣示的結果, 等於是以平等權保障條款作為工 具,從事根本的政策選擇;此乃是 違背制憲先賢初衷與共和國傳統的 舉動。Baker v. Carr 一案所建立的政 治問題原則,正確地要求吾人避免 從事這樣的政策選擇,以避免法院 原本缺乏裁判標準的情形。